

What's up,  
OITA!

向活跃于世界各地的大分县会员、留学生毕业生以及  
与大分县有渊源的各位，传达大分县的“现今”  
《 Vol. 91 》 2020年 9月 发行

令人怀念的故乡～大分故乡写真馆～  
【大分市 / 别府市】



(大分市)  
柞原八幡宫



(大分市)  
鸡肉饭



(别府市)  
香气森林博物馆



(别府市)  
地狱蒸布丁

## 召开面向留学生的共同企业说明会

8月27日、28日以县内外国人留学生为对象，召开了共同企业说明会。

27日(大分会场)共有6家企业，86名留学生参加，28日(别府会场)共有7家企业，60名留学生参加。

今年因新冠疫情影响，就业前景不太明朗，然而还是有许多学生前来参加，说明会现场热情洋溢。

县内就职  
共同企业说明会  
线上企业说明会  
参观企业  
单独面谈



说明会大分会场

大分县长期面临少子化、高龄化以及过疏化的挑战，需要不断推进经济及社会的全球化。让富有挑战精神，并拥有较高语言能力和学习能力的留学生能够留在大分县内就职工作，正是推进经济活性化和地方创收的重要一环。

今后我们也将尽全力创造企业和留学生的交流机会，让留学生们更多知晓大分县内的企业，让更多有志向在县内工作的留学生能实现自己的梦想。将通过举办更多共同企业说明会、线上企业说明会、企业参观会，一对一面谈等方式，帮助促进留学生在县内的就职机会。



别府会场



# ISTS 召开启动会议

计划于2021年6月开幕的第33届宇宙科技及科学的国际学术交流会(ISTS)之大分府大会启动会议于8月9日(周六)和9日(周日)召开。



小组座谈会时的场景

在8日的会议上,宇航员山崎直子女士(一般社団法人SPACE BOAT JAPAN代表理事)等嘉宾进行了演讲,女演员是永瞳女士(丰后高田市出身)等进行了座谈会。

山崎女士的演讲以“从大分到宇宙”为题,分享了国际宇宙空间站的体验、并希望能有更多的人可以进行宇宙旅行等关于宇宙魅力的宝贵内容。

9日的会议上,大分县出身的航天创业公司代表仓原直美女士(株式会社Infostellar代表取缔役社长)和藤原谦先生(株式会社UMITRON代表取缔役)等嘉宾进行了小组座谈会,

另外在会议期间,专门设置了VR体验专区和展示区域。



会场内山崎女士和孩子们拍照留念

VR专区内可以体验假想空投至月球表面和地球上的不同场景、展示区域内则放置了小型卫星“TENKU”的模型,吸引了大量的客人前来观看。



正在分享宇宙体验的山崎直子女士



# 太空港 选定LOGO图案

大分县的大分机场被选定作为航空飞机等小型卫星发射点的水平型航空港的相关准备工作正在持续进行。

此次为了能够增强县民们对此事的理解,以及更有效地向国内外进行宣传,制作完成了这个项目的LOGO图标,特在此向大家介绍。



左侧的LOGO图标的设计理念是,以飞机滑行道尽头的夕阳和卫星为灵感,叠加OITA大分县的“O”为标志,展现出一台向空中进发的喷气式客机的画面。

# 大分留学商务中心 (SPARKLE) 入驻企业介绍

## 第2回

### Reza · Iftakhar先生 株式会社Mainichi Monkey

大分县从2016年度开始设立“大分留学生商务中心”，旨在促进留学生在大分县内创业及县内就职。

如今在这个中心里，入驻了9家由原留学生创业的公司，这次我们将介绍其中的一家，在大分市、别府市内进行食物外卖配送的株式会社Mainichi Monkey公司。

大家好，我是株式会社Mainichi Monkey公司的代表取締役社长Reza Iftakhar，来自孟加拉国。“Mainichi Monkey”这个公司名字的灵感是取自大分县高崎山的“猴子”加上“每天”向大家配送美味的餐食。

在我们的官方APP“Mainichi Monkey”或官方网站上登录后，可以直接下单购买我们签约的餐厅内的商品，由配送员前往餐厅取餐后，直接送至客户的家中。

从今年5月开始，新增了大分市的餐食外卖业务。我们计划今后将业务扩展至九州，乃至全日本。请大分县的居民们一定来尝试一下(但其实有非常多的店铺可供选择)我们的业务！

签约店铺里有清真认证餐厅、供应素食的餐厅等，料理分类也多种多样，包括印度料理、斯里兰卡料理、泰国料理、越南料理、中华料理等等。

为了让留学生等外国国籍的客人也能安心便捷的使用我们的业务，APP和网站都可以选择日语或者英语这两种语言来显示。  
(<https://www.mainichimonkey.com/>)

## Profile

2016年12月 APU学习期间试验性的在别府市开始了餐食外卖派送的事业。

2019年4月 大学毕业后成立了株式会社MAINICHIMONKEY公司

2019年5月 全国で初めて在留資格の「経営・管理」の取得要件緩和の適用を受ける



从APP·官网可以轻松下单！

## User's voice

照片：“梦屋”  
每日轮换午餐定食A套餐

准时送达  
点的印度咖喱也非常美味！  
责任编辑（重石、松田）



# 各市町村带来的新消息【佐伯市】

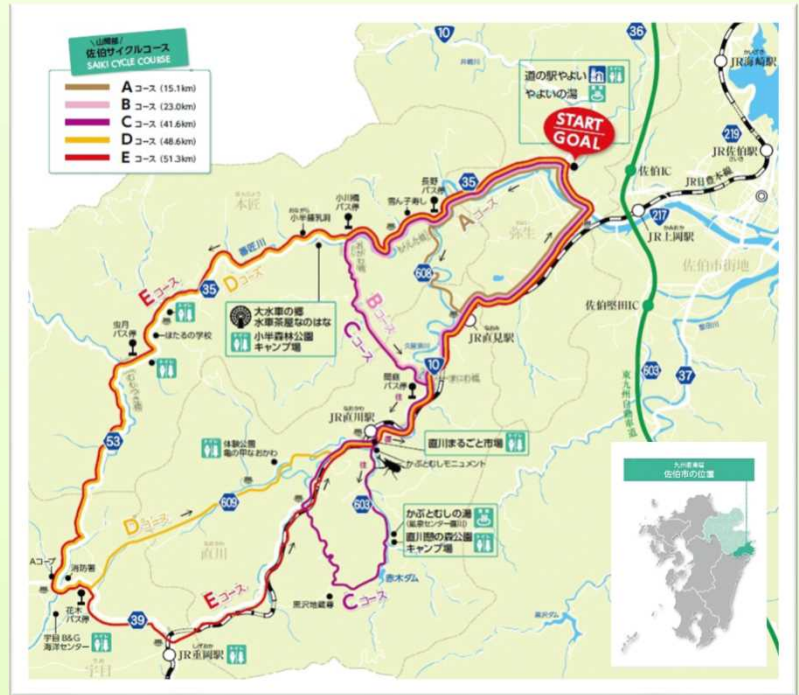
山もいね!



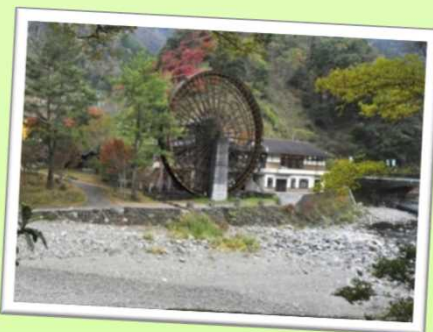
## 佐伯Saikiling (佐伯自行车道)

一提到佐伯市,许多人的通常印象会是大海。但其实在佐伯也拥有许多山脉。为了让大家都感受这份魅力,设计了专门穿越市内山间的自行车道路。

路线共分5条,骑行距离从15公里到51公里,无论是新手,还是专业玩家都能乐在其中(所需时间从1小时到3个半小时不等)



甲虫温泉



本匠的大水车

各条路线的休息点为道路驿站,番匠川的上游沿岸,和木匠的大水车,直川的巨大甲虫雕像,宇目的起伏跳跃路线等,是开车所不能感受的全新体验。

在自行车道骑行后,还可以选择在道路驿站YAYOI内的YAYOI温泉或直川的甲虫温泉休息一下。

### 佐伯市へのアクセス

#### 飛行機

- 東 京(羽田) → 大分空港…約1時間35分
- 東 京(成田) → 大分空港…約2時間00分
- 大 阪(伊丹) → 大分空港…約1時間00分
- 名古屋(中部) → 大分空港…約1時間00分

#### フェリー

- 【関西(神戸・大阪)】
- 大阪南港 → 別府港…約12時間
  - 神戸港 → 大分港…約12時間
- 【四国(愛媛)】
- 三崎港 → 大分港…約1時間10分
  - 八幡浜港 → 別府港…約2時間50分
  - 八幡浜港 → 臼杵港…約2時間25分

#### 車 (主要ターミナル駅からの目安です)

- 博多駅 → 佐伯IC…約2時間40分
- 長崎駅 → 佐伯IC…約3時間40分
- 佐賀駅 → 佐伯IC…約2時間40分
- 熊本駅 → 佐伯IC…約3時間00分
- 宮崎駅 → 佐伯IC…約1時間50分
- 鹿児島駅 → 佐伯IC…約3時間50分
- 佐伯駅 → 道の駅やよい…20分
- 佐伯IC → 道の駅やよい…10分



Pick Up! 大分的“现今”

# 大分县的新鲜事（8月）

## 【8月8日(周六)】JR丰肥本线 全线贯通！

JR丰肥线是连接大分站到熊本的一条线路，因2016年4月熊本地震影响造成熊本县内部分路线不畅通(图中红线部分)，部分列车铁轨无法通行。终于在8月8日全线重新贯通。

另外受今年7月暴雨的影响而曾暂停运营的JR久大本线特急列车“由布院之森”的也已再开。(图中黄色线部分)伴随各线路的贯通及重开，相信游客的增加及旅游地的复苏指日可待。



## 【8月8日(周六)】外国人技能实习生 通过饮食来开展国际交流

中津市今津地区的居民和外国人技能实习生一直保持着交流。除了无偿提供大米外，8月8日还在今津联络中心举办了用餐交流会。

今津小学的小学生及其抚养者们，和汽配相关工厂内工作的印度尼西亚实习生31人一同参加。交流会上，由实习生们介绍了自己的祖国，并一起制作了印度尼西亚料理，现场气氛非常和谐快乐。

从6月末开始的无偿提供大米的活动，以170人为提供对象，并计划提供至9月末。



## 【8月10日(周五)~17日(周日)】夏日首发 高校棒球！

2020年甲子园高校棒球交流比赛于8月10日~17日在兵库县的阪神甲子园球场举行。受新冠疫情影响春季的选拔大会和夏季的全国选手权大会都没有举办，邀请了选拔大会上选出的包括大

分县的名丰队和大分商业队在内的32所高校。

在开幕式上，由大分商业队的川瀬堅斗主将(3年级)和花咲德英主将共同致选手宣誓。

大分商业队与埼玉县的花咲德英

队于10日举行了比赛，以一比三遗憾落败。明丰队则与岐阜县的県岐阜商队对战，以四比二完胜。



## From our Reporters

大分县国际交流员，向您传递每一季的OITA情报。



Xie Xin Lan女士

大分县丰后高田市的长崎鼻位于国东半岛的前端，以花之山角而著称，也是向日葵花的观赏地。“向日葵节2020”会一直举办到9月13日。

在今年7月的暴雨灾害中，花的种子不幸被冲走，往年都会有超过100万株的向日葵盛开，而今年就算重新栽种了也只有50万株，花丛中弥漫着略微有些哀伤的气氛。而且向日葵观赏期短，向日葵籽成熟后头部变重，自然向下压，八月下旬去的话，就会看到花杆像在鞠躬一样全都弯折下来。

没有能看到向日葵笑意盎然盛开的场面，真的是好可惜。回程久违的沿着海岸边一路佳饰，并吃了国东半岛的特产章鱼，度过了悠闲的假期。



想了解大分县内的最新观光咨询，  
请点击下面链接！

(大分旅游协会官方网址)  
<https://www.visit-oita.jp/>



**敬请提供投稿！**



县人会的活动(恳亲会等)、留学生毕业生的近况等、请全世界与大分县有渊源的人们给我们介绍您这边的话题！(格式随意)

【投稿/咨询】国际政策课 联系人:重石【Mail】[a10140@pref.oita.lg.jp](mailto:a10140@pref.oita.lg.jp)